

ICS 65.060.40

**ČSN
EN ISO 4254-6
OPRAVA 1
47 0601**

Duben 2011

ČESKÁ TECHNICKÁ NORMA

**Zemědělské stroje – Bezpečnost –
Část 6: Postřikovače a zařízení pro zpracování kapalných
průmyslových hnojiv**



EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 4254-6:2009/AC

October 2010
Octobre 2010
Oktober 2010

ICS 65.060.40

English version
Version Française
Deutsche Fassung

Agricultural machinery - Safety - Part 6: Sprayers and liquid fertilizer
distributors (ISO 4254-6:2009)

Matériel agricole - Sécurité - Partie 6:
Pulvérisateurs et distributeurs d'engrais
liquides (ISO 4254-6:2009)

Landmaschinen - Sicherheit - Teil 6:
Pflanzenschutzgeräte (ISO/FDIS 4254-
6:2009)

This corrigendum becomes effective on 27 October 2010 for incorporation in the three official language versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 27 octobre 2010 pour incorporation dans les trois versions linguistiques officielles de la EN.

Die Berichtigung tritt am 27.Oktober 2010 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

© 2010 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.
Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux membres nationaux du CEN.
Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern von CEN vorbehalten.

EN ISO 4254-6:2009/AC:2010 (E)

1 Modification to the Foreword

Replace the 5th, 6th and 7th paragraphs with the three following ones:

"This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of the Machinery Directive 2006/42/EC. It is intended to be used together with EN ISO 4254-1:2009, *Agricultural machinery — Safety — Part 1: General requirements (ISO 4254-1:2008)* and EN 15811:2009, *Agricultural machinery — Guards for moving parts of power transmission — Guard opening with tool (ISO/TS 28923:2007 modified)*.

For relationship with EU Directives, see informative Annex ZA and ZB, which are integral parts of this document.

This standard has been developed to support the Machinery Directive 2006/42/EC. However, other directives can apply to the sprayers such as:

- Pressure Equipment Directives for sprayers where the functioning depends on putting pressure on the spray tank or for sprayers with piping exceeding DN 200 or exceeding the product pressure DN x PS of 2000 for DN between 25 to 200;
- Electromagnetic Compatibility (EMC) Directive for sprayers including electronic functions.".

U p o z o r n ě n í : Změny a doplňky, jakož i zprávy o nově vydaných normách jsou uveřejňovány ve Věstníku Úřadu pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví.

ČSN EN ISO 4254-6 OPRAVA 1

Vydal Úřad pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví, Praha
Rok vydání 2011, 4 strany

87931 Cenová skupina 998

